



18 | 19  
maggio 2024

Piazza della festa ad Auna di Sotto

## C'era una volta un piccolo festival ad Auna di Sotto ...

che si svolgeva a Pentecoste. La banda musicale del paese, ogni anno accoglieva ospiti da vicino e da lontano nella piazza della festa. Ma nel 2023, la festa di Pentecoste è diventata qualcosa di molto speciale e di gran lunga più grande: il festival chiamato

### **BRASS PYRAMIDE.**

Il nuovo e melodioso nome dell'evento affonda le sue radici nella tradizione sudtirolese, sia dal punto di vista musicale che da quello culturale. **BRASS**, che in tedesco fa riferimento alla musica degli ottoni, sarà l'elemento centrale dell'evento, il termine **PYRAMIDE** invece si riferisce alle piramidi di terra situate ad Auna di Sotto lungo il "Keschtnweg" che faranno da cornice all'evento.

## Vi aspettiamo numerosi! Non mancante!

Il festival presenta due giorni di musica accompagnata dalla melodia degli ottoni. Esigenze così elevate di qualità della musica richiedono l'esibizione di musicisti competenti, noti ed esperti. Quest'anno al festival, saranno presenti undici grandi gruppi musicali, alcuni dei quali di fama internazionale e parte integrante della scena musicale degli ottoni. Le esibizioni sono naturalmente organizzate con tecnologia audio e moderazione professionale. Delizie culinarie e un programma per bambini assicurano un'esperienza piacevole a tutto tondo.

## 220 anni di musica

La banda di Auna di Sotto festeggia quest'anno il suo 220° anniversario, e il festival celebrerà anche questo grande evento.



## BRASS PYRAMIDE da sogno in campeggio

Se volete godervi appieno l'esperienza del festival assaporando due giorni di musica e sfruttando anche l'opportunità di campeggiare a 1.100 m<sup>2</sup>, potete farlo semplicemente prenotandovi una piazzola sul sito web.



[location@brasspyramide.com](mailto:location@brasspyramide.com)



## Area dedicata ai bambini Divertimento assicurato anche per i più piccoli!



Mentre le mamme e i papà si godono la migliore musica delle brass band, noi offriamo intrattenimento ai nostri ospiti più piccoli. Il nostro centro di assistenza all'infanzia con castello gonfiabile, sabbiera gigante e giochi rende il festival un'esperienza divertente anche per i bambini.

## Come trovarci



## Un famoso trombettista come presentatore

La **BRASS PYRAMIDE** di quest'anno non offre solo una meravigliosa musica degli ottoni, ma anche un meraviglioso presentatore. Il famoso trombettista, presentatore e compositore Dominik Glöbl, soprannominato "Freddie Mercury della musica bandistica" dal *Süddeutsche Zeitung*, presenterà professionalmente l'evento 2024 con la sua esperienza di presentatore del famoso festival di musica degli ottoni "Woodstock der Blasmusik".



## Non esiste il cattivo ...

... tempo, solo il cattivo abbigliamento. Ed è proprio per questo che l'evento si svolgerà con qualsiasi tempo. Ma non preoccupatevi: per coloro che preferiscono godersi la musica al coperto sarà prevista una tettoia che copre l'area del festival, offrendo una protezione dal maltempo. E per gli amanti della pioggia: cosa c'è di meglio che ballare sotto la pioggia?



# Programma

## Sabato 18 maggio 2024

- ore 18.00 Banda musicale di San Giorgio
- ore 19.30 "Berthold Schick und seine Allgäu 6"
- ore 22.30 "JungerSchwung"

## Domenica 19 maggio 2024

- ore 10.00 Sfilata
- ore 11.00 Banda musicale di Gisingen
- ore 12.15 »Voting Challenge«  
"Brässlufft"  
"GipfelBlech"  
"Blechbeat7"
- ore 16.00 "DKEB – Die kleine Egerländer Besetzung"
- ore 18.00 "Wüdarä Musi"
- ore 20.00 "Blaskapelle Gehörsturz"
- ore 22.30 "Riffblech Riffi-XL"

## Sfilata

### Un forte inizio di domenica

La banda musicale di Auna di Sotto è orgogliosa dei suoi 220 anni di esistenza. Questo deve essere celebrato anche durante il festival e nel rispetto della tradizione. Per questo motivo, la domenica prima dell'evento si terrà una sfilata festosa per celebrare il grande anniversario della banda, alla quale tutti sono cordialmente invitati. Per celebrare adeguatamente quest'orgogliosa età, parteciperanno ben 16 associazioni, tra cui altre bande, ospiti d'onore e membri onorari, i vigili del fuoco volontari di Auna di Sotto, il gruppo teatrale, la gioventù contadina e molte altre organizzazioni del Renon, che formeranno il corteo insieme a una piccola delegazione della banda di Auna di Sotto. Quest'ultima partirà alle 10 dal centro del paese in direzione del luogo del festival. In seguito, si passerà senza problemi al programma del festival. Non perdetevi quindi l'occasione di assistere a una sfilata varia e vivace e di entrare nello stato d'animo gioioso che potrà essere celebrato in seguito alla **BRASS PYRAMIDE**.

Sfilata

### Gruppi

- » Parte della banda musicale di Auna di Sotto
- » Banda musicale di Gisingen
- » Gruppo teatrale di Auna di Sotto
- » Membri onorari della banda musicale di Auna di Sotto
- » "Unterinner Stiere"
- » Banda musicale di Auna di Sopra
- » Ospiti onorari
- » Gruppo di ballo tradizionale di Soprabolzano
- » Unione Giovani Agricoltori di Signato
- » Banda musicale di Longomoso
- » Unione Giovani Agricoltori di Auna di Sotto
- » Musicisti di corno alpino del Renon
- » Vigili del fuoco volontari di Auna di Sotto
- » Banda musicale di Soprabolzano
- » Coro della Chiesa di Auna di Sotto
- » "Goalschnöller Unterinn"

220 anni banda musicale di Auna di Sotto



## Voting Challenge

### Prima del festival è durante il festival!

Uno dei punti focali della **BRASS PYRAMIDE** 2024 sarà la Voting Challenge, che si svolgerà nelle settimane prima dell'evento. I tre giovani gruppi musicali regionali "Brässluft", "GipfelBlech" e "Blechbeat" 7 cercheranno di generare il maggior numero possibile di like su Instagram entro un periodo di tempo definito per i post sull'evento - e quindi di incrementarli in modo significativo. Il vincitore della sfida sarà l'artista di supporto diretto dell'artista principale, la "DKEB". In questo modo, la **BRASS PYRAMIDE** non solo promuove i giovani talenti durante la loro esibizione, ma contribuisce anche ad aumentare la loro visibilità sui social media.



"Blechbeat7" è un vivace gruppo di sette giovani e dinamici musicisti che dal 2017 si esibiscono su palchi nazionali ed esteri con una variopinta selezione di musica. Sono presenti ovunque, sia in occasione di festival folk, che di balli di laurea o altri eventi.



"GipfelBlech" è stato fondato nel 2019. Il repertorio dei sette musicisti altoatesini copre un ampio spettro che va dai classici tradizionali alla musica degli ottoni boemo-morava fino alla moderna musica da festa. Il gruppo è in tournée in Alto Adige, Germania, Austria e Svizzera!



## Brässluft

Voglia di boemo riunisce i sette giovani musicisti altoatesini nel 2019. Con la migliore musica degli ottoni boema e le hit più energiche, "Brässluft" unisce giovani e anziani, stare insieme e atmosfera di festa, tradizione e modernità.



# wüdararaMusik

Dopo i primi anni di esplorazione musicale, dal 2012 sei musicisti viaggiano attraverso le Alpi. Nel bagagliaio: carnicci, alpini, smalziati e autocercati. "Wüdarara"? Nomen est omen. Le prime tre apparizioni ufficiali della "Wüdarara Musik" sono state un ballo dei bracconieri a Nasswald, un carnevale dei bracconieri a Vienna e una corona di fiori dei bracconieri in Alta Austria. Il bracconaggio è continuato, anche alla Woodstock della musica degli ottoni, all'Oktoberfest di Monaco di Baviera, al Building Bridges di Budapest, al Brass Palmas sull'isola di Krk, all'Aufg'horcht di Innsbruck o alle esibizioni nella Hofburg e nella Konzerthaus di Vienna. A ciò si aggiungono numerose apparizioni radiofoniche e televisive, festival ecclesiastici, matrimoni, celebrazioni di anniversari, ecc. Da dove vengono? I musicisti provenienti da Salisburgo, Stiria, Alto Adige, Carinzia, Baviera, Burgenland, Alta e Bassa Austria sono ben noti nella scena della musica popolare. La formazione a sei elementi con un flicorno, due trombe basse, una tuba, un'armonica stiriana e un'arpa è ormai "selvaggiamente" affermata.

Grandi melodie, groove avvincente e virtuosismo straripante: "Die kleine Egerländer Besetzung" (in breve DKEB) fa sognare e ballare il pubblico con il suo sound inimitabile! La ricetta è costituita dalla lunga tradizione della musica degli Egerländer, sapientemente confezionata con il massimo livello di professionalità e guarnita con influenze moderne. Gli otto solisti di DKEB provengono da molte altre formazioni di successo che li hanno caratterizzati per molti anni - che si tratti di Moop Mama o Alpenblech, del gruppo So&So o degli Obermüller Musikanten, del gruppo "Sing meinen Song" e, naturalmente, della grande formazione originale degli Egerländer di Ernst Hutter. Con questa miscela inimitabile, DKEB sta facendo scalpore nel cosmo della musica degli ottoni e dimostra, soprattutto nei concerti dal vivo, che la sua musica cattura il cuore dei suoi fan senza alcuna deviazione.

**Egerländer**  
DIE KLEINE BESETZUNG





# Riffblech

“Riffblech” è in tournée in patria e all'estero da oltre dieci anni. I sette musicisti altoatesini si sono conosciuti durante i loro studi musicali a Bolzano, Vienna, Linz, Salisburgo, Graz, Weimar e Monaco di Baviera e hanno fondato la band nel 2012. Fin dall'inizio, “Riffblech” ha unito due cose: divertirsi e divertire con la musica. E non solo accanto al palco, ma anche su di esso. Suonano successi, musica tipica bandista, jazz e musica folk. La band è composta da sei ottoni, percussioni e una voce che incanta (Riffblech “Riffi-XL”). Questo mix equilibrato di cover di tendenza, classici senza tempo ed emozionanti composizioni originali è una gioia per l'ascolto e solletica la pelle. Tra le esperienze indimenticabili si annoverano le molteplici partecipazioni alle Woodstock estive e invernali con le canzoni delle bande, nonché le produzioni di CD e video musicali in cui il gruppo si presenta abilmente tra suoni e immagini. Si tratta sempre di una cosa: presentare la musica al suo massimo livello.



La musica degli ottoni nella sua essenza più semplice e coinvolgente. I sette appassionati musicisti di “Allgäu 6” presentano e celebrano innanzitutto la musica degli ottoni boema nella sua sonorità del tutto unica e speciale, raggiungendo alti standard di musicalità. Punto di forza del loro programma sono gli assoli strumentali. Le incursioni in altri generi completano lo spettro del ricco repertorio di “Allgäu 6”. Gli artisti conquistano il pubblico con il loro estro musicale, la loro semplicità e i loro virtuosismi. Con i loro video live autoprodotti su YouTube, hanno creato un nuovo standard nella scena della musica degli ottoni.

**BERTHOLD SCHICK**  
und seine  
**allgäu 6**



Il nome del gruppo "JungerSchwung" tradotto letteralmente significa brio, slancio giovanile. Quindi il loro motto è "JungerSchwung" e porta uno slancio giovanile.

Musica degli ottoni, ma con la potenza di un vero Party. La loro ricetta? Facile ... prendere le migliori Party Hits, le polke boeme più belle, condirle con pop-rock, un tocco di Schlager e disco fox (non troppo però, il giusto per soddisfare tutti i gusti) e condire il tutto con una bella marcia. Infine, ma non meno importante, un pizzico di HighSpeed heavy metal (ma solo un pizzico). Et voilà: il risultato è una festa davvero cool in stile brass band. Tutte queste caratteristiche sono descritte dal motto della Band "JungerSchwung". Quando i 13 musicisti e le due Front Girls provenienti dalla pianura tirolese si mettono in moto e sprigionano la loro energia, il loro divertimento e il loro amore per la musica, ogni tendone si trasforma in un tempio della festa.



"Gehörsturz", in italiano "ipoacusia", è tutt'altro che una sensazione di noia all'orecchio. Quello che era iniziato come uno scherzo in una sala prove è ora parte integrante della scena musicale degli ottoni in questa provincia. Dal 2007, il gruppo musicale si dedica al divertimento di fare musica e di portarla ai festival in patria e all'estero. Come suggerisce lo slogan "POP ROCK BLAS-MUSIK", il loro cuore batte non solo per la tradizionale musica degli ottoni boema, ma anche per le migliori cover rock e pop di oggi. Con composizioni proprie e titoli auto-arrangiati, lasciano la loro firma personale. Il mix musicale, le coreografie incalzanti - e tutto questo confezionato in stile tirolese - li rende la "festa" giusta per qualsiasi evento.





La banda musicale di Gisingen (nel Vorarlberg) è stata fondata nel 1893 su proposta dell'allora organista Ferdinand Köchle. All'inizio l'associazione contava 23 membri entusiasti, oggi conta circa 60 musicisti. Il direttore musicale è Mario Wiedemann e il presidente è Herbert Wehinger. Nel 1952, tra la banda di Auna di Sotto e l'associazione musicale di Gisingen è nata un'amicizia che dura tuttora.



La banda di San Giorgio è composta da 71 musicisti, quest'ultima è sotto la direzione musicale di Thomas Kiniger dal 2016 e Philipp Egger ne è il presidente. Oltre a suonare per le feste e le processioni della chiesa, la banda organizza diversi concerti durante l'anno. Il momento culmine è il concerto annuale per il giorno di San Giorgio, che si svolge alla fine di aprile. La banda partecipa quasi ogni anno a concorsi e gare di musica da marcia. Negli ultimi anni ha sempre ottenuto un notevole successo. Oltre alla banda principale, San Giorgio ha anche una banda giovanile, organizzata insieme alla banda di Dietsheim/Aufhofen.



Ihr Versicherungspartner im Wipptal  
**Helfer August & Leitner Christian OHG**  
www.allianz-sterzing.com - info@allianz-sterzing.com  
Allianz | fireoler | mymerit  
Bahnhofstrasse 31B - 29049 Sterzing - Tel. & Fax 0472 765 654

**AMONN**  
office ■ ■ ■

**Arte**

  
**Gottfried  
Niederstätter**  
BÄCKEREI · KONDITOREI · KAFFEE

  
**BOZEN IMPORT**  
1972

  
MUSIKINSTRUMENTE  
MÜLLER

**BUFFET CRAMPON**

  
EISACKWERK

  
**FINK**  
LAND & FORST

**fruitservice**

  
**SANIKAL**  
BATH & TECHNOLOGY 

Josef Gaag   
Veranstaltungstechnik · Verleih · Verkauf

**K&M**  
KAROSSERIE

**KAMPILL**  
IMBISS · PIZZERIA · RESTAURANT

  
KAROSSERIE  
MARTIN

Kohl 

  
**PROFILACK**

Der Kinder mit mehr Melodie!  
**Radio  
2000** 

  
**RAMOSER**  
HOLZ

**RENT**EVENT.IT  
NON FOOD CATERING

AUTONOME  
PROVINZ  
BOZEN  
SÜDTIROL



PROVINCIA  
AUTONOMA  
DI BOLZANO  
ALTO ADIGE

Deutsche Kultur

 **RaikaRitten**

 **FINSTRAL**

gefördert von  
Stiftung Fondazione  
Sparkasse  
sostenuto da



musikkapelle  
unterinn seit 1804



BRASS  
PYRAMIDE

[www.mkunterinn.com](http://www.mkunterinn.com)

[www.brasspyramide.com](http://www.brasspyramide.com)